



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

ALLGEMEINE BETRIEBSERLAUBNIS (ABE)

nach § 22 in Verbindung mit § 20 Straßenverkehrs-Zulassungs-Ordnung (StVZO) in der Fassung der Bekanntmachung vom 26.04.2012 (BGBl I S.679)

Nummer der ABE: 61334

Gerät: Austauschbrems Scheiben

Typ: VRS

Inhaber der ABE und Hersteller: EBC Brakes Germany e.K.
DE-28816 Stuhr

Für die obenbezeichneten reihenweise zu fertigenden oder gefertigten Geräte wird diese Genehmigung mit folgender Maßgabe erteilt:

Die genehmigte Einrichtung erhält das Typzeichen

KBA 61334

Dieses von Amts wegen zugeteilte Zeichen ist auf jedem Stück der laufenden Fertigung in der vorstehenden Anordnung dauerhaft und jederzeit von außen gut lesbar anzubringen. Zeichen, die zu Verwechslungen mit einem amtlichen Typzeichen Anlass geben können, dürfen nicht angebracht werden.



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

2

Nummer der ABE: 61334

Die Austauschbremscheiben, Typ VRS, dürfen in den in den beiliegenden Prüfunterlagen beschriebenen Ausführungen nur zum Anbau an den dort aufgeführten Krafträdern unter den angegebenen Bedingungen feilgeboten werden.

Bei Verwendung der Geräte an den in den beiliegenden Prüfunterlagen beschriebenen Krafträdern, die mit Einzelbetriebserlaubnis (EBE) nach §21 StVZO in den Verkehr gelangt sind, ist eine unverzügliche Überprüfung des Ein- oder Anbaus der Fahrzeugteile durch einen amtlich anerkannten Sachverständigen oder Prüfer für den Kraftfahrzeugverkehr oder durch einen Kraftfahrzeugsachverständigen oder einen Angestellten nach Nummer 4 der Anlage VIIIb zur StVZO durchzuführen.

Der ordnungsgemäße Ein- oder Anbau ist gemäß §22 Absatz 1 Satz 5 bei der Überprüfung mit positivem Ergebnis zu bestätigen. Nach durchgeführter Abnahme ist die ausgestellte Bestätigung mit dieser ABE und den Fahrzeugpapieren mitzuführen und den zuständigen Personen auf Verlangen auszuhändigen. Letzteres entfällt nach Berichtigung der Fahrzeugpapiere.

In einer mitzuliefernden Anbauanweisung sind die Bezieher auf den eingeschränkten Verwendungsbereich hinzuweisen.

Der Anbau hat nach dieser Anweisung zu erfolgen.

An jeder Bremscheibe muß an einer gegen Beschädigung geschützten, auch nach dem Anbau sichtbaren Stelle gut lesbar und dauerhaft ein Fabrikschild angebracht sein, das folgende Angaben enthält:

Hersteller oder Herstellerzeichen,
Typ,
Ausführung und
Typzeichen

Statt der Kennzeichnung der Geräte mit dem Fabrikschild können die geforderten Angaben auch eingeprägt sein.

Im übrigen gelten die im beiliegenden Gutachten nebst Anlagen der Typprüfstelle Fahrzeuge/Fahrzeugteile des TÜV Rheinland Kraftfahrt GmbH, Köln, vom 07.09.2013 festgehaltenen Angaben.



Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Nummer der ABE: 61334

Das geprüfte Muster ist so aufzubewahren, dass es noch fünf Jahre nach Erlöschen der ABE in zweifelsfreiem Zustand vorgewiesen werden kann.

Flensburg, 14.10.2013

Im Auftrag

Frederik Maß

Anlagen:

Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung
1 Gutachten Nr. 134KA0010-00

Anbauanweisung Austausch-Bremsscheiben

Warnhinweis: Arbeiten an der Bremsanlage können für die **Sicherheit** von entscheidender Bedeutung sein, sind also nur etwas für erfahrene Schrauber. Anfänger sollten das von der Fachwerkstatt erledigen lassen oder erste Schrauberversuche unter Anleitung eines Routiniers durchführen.

Die Restdicke der Scheiben sollte keinesfalls weniger als das auf der Bremsscheibe angegebene Verschleiß-Maß (MIN-TH) betragen. Bei Doppelscheiben-Bremsanlagen müssen immer die Bremsscheiben beider Seiten gewechselt werden, auch wenn noch nicht alle Scheiben die Verschleißgrenze erreicht haben.

Die neuen Bremsscheiben/Bremsbeläge müssen eingefahren werden, ansonsten kann es passieren, daß die Bremsbeläge "verglasen", was die Bremswirkung drastisch verringert und die Bremsscheiben/Bremsbeläge reif für den Müll macht. Also: Während der ersten zehn Kilometer die Bremsen nur leicht beanspruchen (wenn die Verkehrssituation es zuläßt), auf den folgenden 40 Kilometern kann die Belastung langsam gesteigert werden.

Nach dem Abschrauben der Bremszange und dem Ausbau des Rades werden alle Befestigungsschrauben der Bremsscheiben demontiert; danach werden die Bremskolben zurückgedrückt - die neuen, dickeren Scheiben brauchen ja mehr Platz. Hierfür führt man einen breiten Schraubendreher zwischen die Bremsbeläge und drückt diese vorsichtig auseinander, ohne sie zu verkanten. Bei abgeschraubter Bremszange darf die Bremse nicht mehr betätigt werden.

Reinigung der Bremsanlage

Nach dem Ausbau der alten Bremsscheiben muß die Bremszange zunächst gereinigt werden. Dazu verwendet man am besten einen speziellen Bremsreiniger. Danach alle Bremsleitungen auf ihre Dichtheit kontrollieren.

Einbau der neuen Bremsscheiben

Vor dem Einbau der neuen Bremsscheiben sollte deren Auflagefläche an der Radnabe auf Sauberheit geprüft werden. Danach werden alle Befestigungsschrauben der Bremsscheiben montiert (je nach Fahrzeughersteller sind neue Schrauben zu verwenden) und über Kreuz mit dem Drehmomentschlüssel angezogen. (Das korrekte Anzugsmoment steht im Werkstatthandbuch; Im Zweifelsfall wendet man sich an eine Fachwerkstatt oder den Importeur/Fahrzeughersteller).

Einbau des Bremssattels

Anschließend erfolgt der Wiedereinbau des Rades und des Bremssattels.

Da die Aufnahme des Bremssattels an der Gabel meist aus Leichtmetall besteht, gehört einige Übung dazu, den Sattel so anzuschrauben, daß er zwar richtig fest sitzt, aber dabei das Gewinde nicht überdreht wird. Wer sich unsicher ist, leiht sich lieber einen Drehmomentschlüssel - das korrekte Anzugsmoment steht im Werkstatthandbuch; Im Zweifelsfall wendet man sich an eine Fachwerkstatt oder den Importeur/Fahrzeughersteller.

Prüfung der Bremsanlage

Wenn die Montage beendet ist, muß der Bremsflüssigkeitsstand kontrolliert werden. Da nämlich durch den Verschleiß die Kolben immer weiter herausgedrückt werden, mußte im Lauf der Zeit eventuell Bremsflüssigkeit nachgekippt werden, um diese Änderung auszugleichen. Jetzt, mit den dicken neuen Bremsscheiben, kann der Behälter auf einmal zu voll sein. Dazu den Deckel vom Bremsflüssigkeitsbehälter aufschrauben und die Bremsflüssigkeit zum Beispiel mit Hilfe einer kleinen Spritze auf ein Niveau zwischen MIN und MAX bringen. Vor dem Aufschrauben des Deckels nicht vergessen, die Gummimembran im Bremsflüssigkeitsbehälter korrekt zusammenzufalten. Danach noch mal kontrollieren und gegebenenfalls den Stand angleichen.

Abschließend muß die Bremspumpe unbedingt solange betätigt werden, bis wieder der volle Druck im System erreicht ist.

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Aprilia (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Amico 50	MK	H 355	'92 - '94	VR 904	1	-
Amico 50	HV	G 798	'94 - '97	VR 904	1	-
Amico 50 GL	HV	G 798	'94 - '97	VR 904	1	-
Amico 50 Sport	GC	G 799	'90 - '97	VR 904	1	-
Amico 50 Sport LX	GC	G 799	'90 - '97	VR 904	1	-
Area 51	MY	K 098	'98 - '01	VR 936	1	VR 943
Ark Air 50	BS 4	e1*00114	'03 - '05	VR 901	1	VR 901
Ark LC 50	BS	K 529	'99 - '00	VR 901	1	VR 901
Ark Liquid 50	BS 4	e1*00114	'03 - '05	VR 901	1	VR 901
Atlantic 125	SP	e11*00073	'02	-	-	VR 943
Atlantic 125	SP	e11*00073	'03 - '04	VR 997	1	VR 996
Atlantic 125	VB	e11*0118	'04 - '06	VR 997	1	VR 996
Atlantic 200	SP	e11*00073	'02	-	-	VR 943
Atlantic 200	SP	e11*00073	'03 - '04	VR 997	1	VR 996
Atlantic 200	VB	e11*0118	'04 - '06	VR 997	1	VR 996
Atlantic 500	PT	e3*0097	'02 - '03	VR 952	2	VR 942
Atlantic 500	VH	e11*0095	'03 - '04	VR 952	2	VR 990
Atlantic 400 Sprint	SP	e11*00073	'05 - '06	-	-	VR 990
Atlantic 500	PT	e3*0097	'02 - '03	VR 952	1	VR 990
Atlantic 500	VH	e11*0095	'03 - '04	VR 952	1	VR 990
Atlantic 500 Sprint	VH	e11*0095	'05 - '06	VR 952	1	VR 990
Gulliver 50 AC	LH 02	H 126	'97 - '99	VR 943	1	-
Gulliver 50 LC	LH 02	H 126	'97 - '99	VR 943	1	-
Habana 50	PK	K 385	'99 - '02	VR 943	1	-
Habana 50	PK	e11*00001	'99 - '02	VR 943	1	-
Habana 125	RY	e11*00025	'00 - '02	VR 943	1	-
Habana 150	RY	e11*00025	'00 - '02	VR 943	1	-
Leonardo 125	TB	e3*0124	'02 - '04	VR 942	1	VR 943
Leonardo 125	TB	e3*0124	'05 - '06	VR 942	1	VR 990
Leonardo 125 ST	PX	K 474	'99 - '01	VR 942	1	VR 943
Leonardo 125 ST	TB	e3*0124	'02 - '05	VR 942	1	VR 943
Leonardo 150	TB	e3*0124	'02 - '05	VR 942	1	VR 943
Leonardo 150	TB	e3*0124	'05 - '06	VR 942	1	VR 990
Leonardo 150 ST	PX	K 508	'99 - '01	VR 942	1	VR 943
Leonardo 150 ST	TB	e3*0124	'02 - '05	VR 942	1	VR 943
Leonardo 250	SV	e11*00063	'02 - '05	VR 942	1	VR 990
Leonardo 250	SV	e11*00063	'02 - '05	VR 942	1	VR 990

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Aprilia (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Rally 50 AC	VR 01	H 062	'95 - '97	VR 942	1	-
Rally 50 LC	VR	H 062	'95 - '97	VR 942	1	VR 942
Scarabeo 50	MS	-	'95 - '99	-	-	VR 990
Scarabeo 50	SC	e3*0085	'00 - '06	VR 945	1	-
Scarabeo 125	PF	G 795	'99 - '00	VR 952	1	VR 942
Scarabeo 125	TD	e11*0080	'01 - '03	VR 952	1	VR 942
Scarabeo 125	SD	e11*00034	'03 - '06	VR 952	1	VR 942
Scarabeo 150	PC	K 386	'99 - '00	VR 952	1	VR 942
Scarabeo 175	SD	e11*00034	'02 - '06	VR 952	1	VR 942
Scarabeo 200	TD	e11*0080	'02 - '06	VR 952	1	VR 942
Scarabeo 500	RT	e11*0095	'03	VR 952	2	VR 942
Scarabeo 500	RT	e11*00072	'03 - '06	VR 952	2	VR 990
Scarabeo 500 (ABS)	RT	e11*00072	'03 - '06	VR 952	2	VR 990
Sport City 125	VB	e11*0118	'05 - '06	VR 952	1	VR 942
Sport City 200	VB	e11*0118	'05 - '06	VR 952	1	VR 942
SR 50 AC	LB	G 792	'93 - '96	VR 942	1	-
SR 50 AC	LY	H 639	'96 - '99	VR 943	1	-
SR 50 LC	MR	G 792	'93 - '96	VR 942	1	-
SR 50 LC	MZ	H 638	'96 - '99	VR 943	1	-
SR 50 Stealth	LC	H 410	'96 - '97	VR 942	1	VR 942
SR Leonardo 125	MB	H 287	'97 - '98	VR 942	1	VR 943
SR Leonardo 125	MB	H 287	'99 - '00	VR 943	1	-
SR Leonardo 150	MB	H 287	'97 - '98	VR 942	1	VR 943
SR Leonardo 150	MB	H 287	'99 - '00	VR 943	1	-
SR Leonardo 250	PD	K 368	'99 - '00	VR 943	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe
 Typ : VRS
 Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Belgarda (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Yamaha MT-03	RM 02	e13*0036	'05 - '06	-	-	VR 2093
Yamaha SZR 660	4 SU	H 274	'95 - '01	-	-	VR 2021
Yamaha TZR 125 R	4 DL	-	'93 - '03	-	-	VR 2021
Yamaha NSR 1100 BT 1100 Bulldog	RP 05	e1*00116	'02 - '06	-	-	VR 2011
Yamaha WR 400 F	CH 02	-	'01	MD 6017 CX	1	-

Fahrzeughersteller						
Betamotor (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Beta Ark Air 50	BS 4	e1*00114	'03 - '05	VR 901	1	VR 901
Beta Ark Aqua 50	BS 4	e1*00114	'01 - '03	VR 901	1	VR 901
Beta Ark Liquid 50	BS 4	e1*00114	'03 - '05	VR 901	1	VR 901
Beta Eikon 50	BS	K 529	'99 - '00	VR 901	1	VR 901
Beta Eikon 50	BS 4	e1*00114	'01	VR 901	1	VR 901
Beta Eikon 50	BS 5	e1*00115	'01 - '02	VR 901	1	VR 901
Beta Eikon 50	BS 5	e1*00115	'03 - '05	VR 901	1	VR 901

Fahrzeughersteller						
Cagiva (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
City 50	4 P	-	'92 - '95	VR 906	1	-
Super City 125	2 F	-	'94 - '03	-	-	VR 938

Fahrzeughersteller						
Dall'ara S.r.l. (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Honda XR 250 E	250	e3*0237	'04	MD 6001 CX	1	-
Honda XR 400 M	400	e3*0213	'04	-	-	MD 6013 CX
Honda XR 440 E	400	e3*0213	'04	-	-	MD 6013 CX
Honda XR 440 M	400	e3*0213	'04	-	-	MD 6013 CX
Honda XR 650 E	650	e3*0178	'04	MD 6001 CX	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Ducati (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
350 Super Sport Junior	ZDM 350 R	-	'91 - '93	-	-	VR 2002
400 Super Sport Junior	ZDM 400 J	-	'92 - '95	-	-	VR 2002
600 Super Sport	ZDM 600 S	-	'94	-	-	VR 2002
600 Super Sport	S	G 801	'94 - '98	-	-	VR 2002
620 Super Sport i.E.	V 5	e3*0142	'02 - '05	-	-	VR 2002
748	H 3	e1*00037	'99 - '00	-	-	VR 632
748 Biposto	748	H 199	'95 - '99	-	-	VR 632
748 R	H 3	e1*00037	'00 - '02	-	-	VR 632
748 S	748	H 199	'95 - '99	-	-	VR 632
748 S	H 3	e1*00037	'00 - '01	-	-	VR 632
748 SP	748	-	'95 - '99	-	-	VR 632
750 Super Sport	ZDM 750 SC	-	'91 - '94	-	-	VR 2002
750 Super Sport	S	G 801	'94 - '98	-	-	VR 2002
750 Super Sport i.E.	V 2	e1*00026	'98 - '99	-	-	VR 2002
750 Super Sport i.E.	V 2	e1*00026	'00 - '02	-	-	VR 2002
800 Super Sport i.E.	V 5	e3*0142	'02 - '05	-	-	VR 2002
851 S	ZDM 851 S	-	'89 - '92	-	-	VR 2002
851 SP 1	ZDM 851 S	-	'90 - '91	-	-	VR 2002
851 SP 2	ZDM 851 S	-	'91 - '92	-	-	VR 2002
851 SP 3	ZDM 851 S	-	'92 - '93	-	-	VR 2002
888 S	ZDM 888 S	-	'93 - '95	-	-	VR 2002
888 SP 4	ZDM 888 S	-	'93 - '95	-	-	VR 2002
888 SP 5	ZDM 888 S	-	'94 - '95	-	-	VR 2002
900 Super Sport	ZDM 906 SC	-	'89 - '90	-	-	VR 2002
900 Super Sport	ZDM 906 SC2	-	'90 - '94	-	-	VR 2002
900 Super Sport	S	G 801	'94 - '98	-	-	VR 2002
900 Super Sport FE	S	G 801	'98 - '99	-	-	VR 2002
900 Super Sport i.E.	V 1	e1*00025	'98 - '02	-	-	VR 2002
900 Super Light	ZDM 906 SC2/3	-	'93 - '94	-	-	VR 2002
900 Super Light	S	G 801	'94 - '98	-	-	VR 2002
906 Paso	ZDM 906 PC	-	'90 - '91	-	-	VR 2002
907 Paso i.e.	ZDM 906 PI 2	-	'91 - '92	-	-	VR 2002
916 Biposto	916	G 846	'94 - '98	-	-	VR 632
916 S	916	G 846	'94 - '98	-	-	VR 632
916 Senna	916	-	'96 - '97	-	-	VR 632
916 Senna II	916	-	'97 - '99	-	-	VR 632
916 SP	916	-	'95 - '96	-	-	VR 632
916 SPS	H 1	-	'97 - '00	-	-	VR 632
916 Strada	916	G 846	'94 - '98	-	-	VR 632

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Ducati (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
916 ST 4	S 2	-	'98	-	-	VR 2002
916 ST 4	S 2	e1*00013	'98 - '03	-	-	VR 2002
944 ST 2	S 1	H 965	'97 - '98	-	-	VR 2002
944 ST 2	S 1	e1*00030	'99 - '02	-	-	VR 2002
992 ST 3	S 3	e3*0217	'03 - '06	-	-	VR 2002
992 ST 3	S 3	e3*0418	'06 - '07	-	-	VR 2002
992 ST 3 s (ABS)	S 3	e3*0418	'06 - '07	-	-	VR 2002
996	H 2	e1*00012	'97 - '01	-	-	VR 632
996 Biposto	H 2	e1*00012	'98 - '01	-	-	VR 632
996 R	H 2	e1*00012	'00 - '02	-	-	VR 632
996 ST 4 S	S 2	e1*00013	'01 - '03	-	-	VR 2002
996 ST 4 S	S 3	e3*0217	'03 - '06	-	-	VR 2002
996 ST 4 S (ABS)	S 2	e1*00013	'03	-	-	VR 2002
996 ST 4 S (ABS)	S 3	e3*0217	'03 - '06	-	-	VR 2002
996 S	H 2	e1*00012	'00 - '02	-	-	VR 632
996 SPS	H 1	e1*00096	'98 - '02	-	-	VR 632
998 Biposto	H 2	e1*00012	'01 - '03	-	-	VR 632
998 R	H 2	e1*00012	'01 - '03	-	-	VR 632
998 S	H 2	e1*00012	'01 - '03	-	-	VR 632
1000 GT	C 1	e3*0343	'05 - '09	-	-	VR 2002
1000 Paul Smart Replica	C 1	e3*0343	'05 - '09	-	-	VR 2002
1000 Sport Classic	C 1	e3*0343	'05 - '09	-	-	VR 2002
1000 Sport S	C 1	e3*0343	'06 - '09	-	-	VR 2002
1000 Super Sport i.E.	V 5	e3*0142	'02 - '05	-	-	VR 2002
1098	H 7	e3*0436	'07 - '09	-	-	VR 695
1098 R	H 7	e3*0436	'08 - '09	-	-	VR 695
1098 S	H 7	e3*0436	'07 - '09	-	-	VR 695
M 400 Monster	ZDM 600 M	-	'95 - '97	-	-	VR 2002
M 400 Monster	M 3	e1*00025	'98 - '99	-	-	VR 2002
M 400 Monster	M 3	e1*00025	'00 - '01	-	-	VR 2002
M 600 Monster	ZDM 600 M	-	'94	-	-	VR 2002
M 600 Monster	M	G 802	'94 - '97	-	-	VR 2002
M 600 Monster	M 3	e1*00025	'98 - '01	-	-	VR 2002
M 620 Monster i.E.	M 4	e3*0030	'01 - '05	-	-	VR 2002
M 620 Monster i.E.	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 2002
M 695 Monster i.E.	M 4	e3*0281	'06 - '07	-	-	VR 2002
M 750 Monster	M	G 802	'97 - '99	-	-	VR 2002
M 750 Monster	M	G 802	'00 - '01	-	-	VR 2002
M 750 Monster i.E.	M 4	e3*0030	'01 - '05	-	-	VR 2002
M 800 Monster i.E.	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 2002
M 800 Monster S 2 R	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 627

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe
 Typ : VRS
 Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Ducati (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
M 900 Monster	ZDM 900 M	-	'93 - '94	-	-	VR 2002
M 900 Monster	M	G 802	'94 - '99	-	-	VR 2002
M 900 Monster i.E.	M 2	e1*00051	'99	-	-	VR 2002
M 900 Monster i.E.	M 2	e1*00051	'00 - '01	-	-	VR 2002
M 900 Monster i.E.	M 4	e3*0030	'00 - '04	-	-	VR 2002
M 916 Monster S 4	M 4	e3*0030	'00 - '04	-	-	VR 2002
M 992 Monster S 2 R	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 627
M 996 Monster S 4 R	M 4	e3*0030	'03 - '05	-	-	VR 632
M 996 Monster S 4 R	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 632
M 998 Monster S 4 R	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 627
M 998 Monster S 4 RS	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 627
M 1000 Monster i.E.	M 4	e3*0030	'03 - '05	-	-	VR 2002
M 1000 Monster i.E.	M 4	e3*0281	'05 - '07	-	-	VR 2002
MH 900 evoluzione	V 3	e3*0046	'00 - '02	-	-	VR 632
Multistrada 620	A 1	e3*0283	'04 - '06	-	-	VR 2002
Multistrada 800	A 1	e3*0283	'06 - '07	-	-	VR 627
Multistrada DS 1000	A 1	e3*0167	'02 - '04	-	-	VR 627
Multistrada DS 1000	A 1	e3*0283	'04 - '06	-	-	VR 627
Multistrada DS 1000 S	A 1	e3*0283	'05 - '06	-	-	VR 627
Multistrada DS 1100	A 1	e3*0283	'06 - '07	-	-	VR 627
Multistrada DS 1100 S	A 1	e3*0283	'06 - '07	-	-	VR 627

Fahrzeughersteller						
Gas-Gas Motor S.A. (E) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Yamaha WR 250 F	4G	e9*0515	'11 -	MD 6028 CX	1	MD 6190 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Honda Italia (I)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
CB 500	PC 32	H 418	'97 - '03	-	-	VR 1020
CB 500 S	PC 32	H 418	'97 - '03	-	-	VR 1020
CB 600 F Hornet	PC 36	e3*0101	'02 - '06	-	-	VR 1004
CB 600 S Hornet	PC 36	e3*0101	'02 - '06	-	-	VR 1004
FES 125 Pantheon	JF 05	K 094	'98 - '02	VR 922	1	-
FES 125 Pantheon	JF 12	e3*0172	'03 - '06	VR 922	1	-
FES 250 Foresight	MF 05	e3*0011	'01 - '06	VR 922	1	VR 1004
NES 125 (@ 125)	JF 07	e3*0082	'01 - '06	VR 970	1	-
NES 150 (@ 150)	KF 03	e3*0083	'01 - '06	VR 970	1	-
NSS 250	MF 07	e3*0064	'01 - '05	VR 922	1	VR 1004
NSS 250 Forza X	MF 08	e4*0422	'05 - '06	-	-	VR 1020
NSS 250 Forza Z	MF 08	e4*0422	'05 - '06	-	-	VR 1020
NSS 250 Forza Z (ABS)	MF 08	e4*0422	'05 - '06	-	-	VR 1020
NX 650 Dominator	RD 08	H 031	'96 - '98	MD 6010 CX	1	
SH 125	JF 09	e3*0073	'01 - '04	VR 970	1	-
SH 125 i	JF 14	e3*0298	'04 - '06	VR 970	1	-
SH 150	KF 04	e3*0074	'01 - '04	VR 970	1	-
SH 150 i	KF 08	e3*0297	'04 - '06	VR 970	1	-
SJ 50 Bali	AF 32	H 030	'95 - '97	VR 923	1	-
SJ 100 Bali	HF 07	H 328	'95 - '99	VR 923	1	-
SES 125 (Dylan 125)	JF 10	e3*0122	'01 - '06	VR 970	1	-
SES 150 (Dylan 150)	KF 05	e3*0123	'02 - '06	VR 970	1	-
SZX 50 S	AF 49	K 093	'98 - '02	VR 920	1	VR 921
SZX 50 X	AF 49	K 093	'98 - '02	VR 920	1	VR 921
X 8 R-S	AF 49	K 093	'98 - '02	VR 920	1	VR 921
X 8 R-X	AF 49	K 093	'98 - '02	VR 920	1	VR 921
XL 600 V Transalp	PD 10	H 686	'97 - '99	MD 6010 CX	1	VR 922
XR 400 R	NE 03	-	'96 - '03	MD 6001 CX	1	MD 6013 CX
XR 500 R	PE 03	-	'84 - '85	MD 6001 CX	1	-
XR 600 R	PE 04	-	'85 - '87	MD 6010 CX	1	-
XR 600 R	PE 04	-	'91 - '00	MD 6001 CX	1	MD 6013 CX
XR 650 L	PE 04	-	'93 - '97	MD 6010 CX	1	MD 6045 CX
XR 650 R	RE 01	-	'00 - '03	MD 6001 CX	1	MD 6181 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Honda (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
NS 250 F	MC 11	-	'84	VR 1006	2	-
NS 250 R	MC 11	D 837	'84 - '86	VR 1006	2	-
NS 400 R	NC 19	D 837	'85 - '87	VR 1006	2	-
NX 250	MD 25	F 542	'90 - '93	MD 6001 CX	1	-
NX 650 Dominator	RD 02	E 851	'88 - '91	MD 6010 CX	1	MD 6013 CX
NX 650 Dominator	RD 02	E 851	'92 - '95	MD 6010 CX	1	
SJ 50 Bali	AF 32	H 030	'93 - '97	VR 901	1	VR 901
SJ 100 Bali	HF 07	H 328	'95 - '99	VR 901	1	VR 901
SRX 90 Shadow	HF 05	-	'96 - '97	VR 931	1	-
SRX 90 Shadow	HF 09	K 125	'98 - '02	VR 931	1	-
VF 500 F	PC 12	D 448	'84 - '87	VR 1006	2	-
VF 500 F II	PC 12	D 448	'84 - '87	VR 1006	2	-
VF 750 C	RC 09	C 667	'82 - '86	VR 1004	2	-
VFR 400 R	NC 21	-	'85 - '87	VR 1006	2	-
VFR 750 F	RC 24	E 159	'86 - '88	-	-	VR 1006
VTR 250 F	MC 33	-	'98 - '99	-	-	VR 1004
VTR 1000 F Firestorm	SC 36	H 687	'97 - '01	-	-	VR 1004
VTR 1000 F Firestorm	SC 36	e13*0044	'01 - '05	-	-	VR 1004
VTR 1000 SP-1	SC 45	e4*0061	'00 - '01	-	-	VR 1004
VTR 1000 SP-2	SC 45	e4*0061	'02 - '03	-	-	VR 1004
XL 1000 V Varadero	SD 01	e4*0009	'98 - '01	-	-	VR 1006
XLR 125	JD 16	H 903	'97 - '03	MD 6001 CX	1	-
XLR 250	MD 22	-	'88 - '90	-	-	MD 6013 CX
XLR 250	MD 22	-	'91 - '03	MD 6001 CX	1	MD 6013 CX
XR 250 R	ME 06	-	'90	-	-	MD 6013 CX
XR 250 R	ME 06	-	'91 - '93	MD 6001 CX	1	MD 6013 CX
XR 400 R	NE 03	-	'96 - '03	MD 6001 CX	1	MD 6013 CX
XR 500 R	PE 03	-	'84 - '85	MD 6001 CX	1	-
XR 600 R	PE 04	-	'91 - '94	MD 6001 CX	1	MD 6013 CX
XR 650 L	PE 04	-	'93 - '97	MD 6010 CX	1	MD 6045 CX
XR 650 R	RE 01	-	'00 - '03	MD 6001 CX	1	MD 6181 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Husaberg (S)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichn.	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl	Ausführung Achse 2
FE 350 E	HUSABERG FE	-	'95 - '99	MD 6125 CX	1	-
FE 400 E	HUSABERG FE	-	'95 - '99	MD 6125 CX	1	-
FE 400 E	HUSABERG FE	e5*0001	'99 - '00	MD 6125 CX	1	MD 6126 CX
FE 400 E	HUSABERG FE	e5*0001	'00 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 400 SM	HUSABERG FE	e5*0001	'00 - '01	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 400 SM	HUSABERG FE	e5*0001	'02 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 450 E	HUSABERG FE	-	'01 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 501 E	HUSABERG FE	-	'95 - '99	MD 6125 CX	1	-
FE 501 E	HUSABERG FE	e5*0001	'99 - '00	MD 6125 CX	1	MD 6126 CX
FE 501 E	HUSABERG FE	e5*0001	'00 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 501 SM	HUSABERG FE	e5*0001	'00	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 550 E	HUSABERG FE	-	'03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 600 E	HUSABERG FE	-	'95 - '99	MD 6125 CX	1	-
FE 600 E	HUSABERG FE	e5*0001	'99 - '00	MD 6125 CX	1	MD 6126 CX
FE 600 E	HUSABERG FE	e5*0001	'00 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 650 E	HUSABERG FE	e5*0001	'00 - '01	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 650 E	HUSABERG FE	e5*0001	'01 - '02	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 650 SM	HUSABERG FE	e5*0001	'00 - '01	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FE 650 SM	HUSABERG FE	e5*0001	'01 - '02	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FS 450 E Supermoto	HUSABERG FE	e5*0001	'02 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
FS 650 E Supermoto	HUSABERG FE	e5*0001	'02 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX

Fahrzeughersteller						
Italjet (I)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl	Ausführung Achse 2
Dragster 50	DRG	-	'98 - '00	VR 941	1	-
Dragster 125	DR 5010	K 515	'99 - '02	VR 941	1	-
Dragster 180	DR 8510	K 516	'99 - '02	VR 941	1	-
Formula 50	FR 50	H 088	'97 - '99	VR 941	1	-
Formula 50 Air cooled	FRH 1 BS	K 316	'99 - '02	VR 941	1	-
Formula 50 Air cooled	FRU GTO	K 315	'99 - '00	VR 941	1	-
Formula 50 L.Q.	FRH	-	'97 - '99	VR 941	1	-
Formula 50 L.Q.	FRH	K 318	'99 - '02	VR 941	1	-
Formula 125	FR 2	H 942	'97 - '03	VR 941	1	-
Formula 150	FR 2	H 942	'97 - '03	VR 941	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Italjet (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl	Ausführung Achse 2
Jupiter 125	JK	e9*0072	'02 - '03	-	-	VR 953
Jupiter 150	JK	e9*0072	'02 - '03	-	-	VR 953
Jupiter 152	JC	e9*0071	'02 - '03	-	-	VR 953
Jupiter 250	JC	e9*0071	'02 - '03	-	-	VR 953

Fahrzeughersteller						
Kawasaki (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
ER-6 n	ER 650 A	e1*0260	'05 - '08	-	-	VR 4138
ER-6 n ABS	ER 650 A	e1*0260	'05 - '08	-	-	VR 4138
ER-6 f	EX 650 A	e1*0269	'05 - '08	-	-	VR 4138
ER-6 f ABS	EX 650 A	e1*0269	'05 - '08	-	-	VR 4138
GPX 400 R	ZX 400 E	-	'87 - '97	-	-	VR 4027
GPX 500 R	ZX 500 A	-	'88 - '89	-	-	VR 4027
GPX 600 R	ZX 600 A	D 753	'88 - '93	-	-	VR 4027
GPX 600 R	ZX 600 C	G 418	'93 - '96	-	-	VR 4027
GPX 750 R	ZX 750 F	E 396	'87 - '88	-	-	VR 4007
GPZ 400	ZX 400 A	-	'85 - '86	-	-	VR 4015
GPZ 400	ZX 400 A	-	'87	-	-	VR 4027
GPZ 400 R	ZX 400 G	-	'87	-	-	VR 4027
GPZ 400 S	ZX 400 A	-	'86	-	-	VR 4015
GPZ 600 R	ZX 600 A	D 753	'85 - '90	-	-	VR 4015
GPZ 900 R	ZX 900 A	D 393	'90 - '95	-	-	VR 4015
GPZ 1100 Horizont	ZXT 10 E	G 936	'94 - '97	-	-	VR 4130
GPZ 1100 Horizont ABS	ZXT 10 E	G 936	'96 - '98	-	-	VR 4130
KDX 200	DX 200 B	-	'89 - '92	-	-	MD 6024 CX
KDX 200	DX 200 B	-	'93 - '95	MD 6015 CX	1	MD 6024 CX
KDX 200	DX 200 B	-	'95 - '99	MD 6083 CX	1	-
KDX 220	DX 220 B	-	'97	MD 6083 CX	1	-
KDX 250	DX 250 B	-	'91 - '93	MD 6083 CX	1	MD 6105 CX
KLR 650 Tengai	KL 650 A	E 393	'89 - '92	-	-	MD 6082 CX
KLE 400	LE 400 A	-	'91 - '95	-	-	MD 6082 CX
KLE 500	LE 500 A	F 670	'91 - '01	-	-	MD 6082 CX
KLE 500	LE 500 A	e1*00074	'01 - '06	-	-	MD 6082 CX
KLE 500	LE 500 A	e1*00074	'05 - '07	-	-	MD 6082 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Kawasaki (J)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
KLR 650	KL 650 A	E 393	'87 - '89	MD 6042 CX	1	MD 6082 CX
KLR 650	KL 650 C	G 935	'94 - '98	-	-	MD 6082 CX
KLR 650	KL 650 C	e1*00010	'98 - '06	-	-	MD 6082 CX
KLX 250	LX 250 E	G 348	'93 - '94	MD 6015 CX	1	-
KLX 250	LX 250 H	-	'98 - '03	-	-	MD 6105 CX
KLX 250	LX 250 H	-	'05 - '07	-	-	MD 6105 CX
KLX 300 R	LX 300 A	-	'97 - '99	MD 6015 CX	1	MD 6105 CX
KLX 400 R	LX 400 A	-	'03 - '04	MD 6017 CX	1	MD 6014 CX
KLX 650 R	LX 650 A	-	'93 - '97	MD 6015 CX	1	MD 6105 CX
Z 750	ZR 750 J	e1*0187	'03 - '06	-	-	VR 4138
Z 750	ZR 750 L	e1*0309	'06 - '09	-	-	VR 4157
Z 750 ABS	ZR 750 L	e1*0309	'06 - '09	-	-	VR 4157
Z 750 S	ZR 750 J	e1*0187	'05 - '06	-	-	VR 4138
Z 1000	ZRT 00 A	e1*0172	'03 - '06	-	-	VR 4138
Z 1000	ZRT 00 B	e4*1275	'06 - '09	-	-	VR 4157
Z 1000 ABS	ZRT 00 B	e4*1275	'06 - '09	-	-	VR 4157
Zephyr 550	ZR 550 B	F 540	'94 - '99	-	-	VR 4009
Zephyr 750	ZR 750 C	F 541	'90 - '01	-	-	VR 4007
Zephyr 1100	ZRT 10 A	F 989	'92 - '01	-	-	VR 4027
ZRX 1100	ZRT 10 C	H 619	'96 - '98	-	-	VR 4133
ZRX 1100	ZRT 10 C	e4*0011	'98 - '00	-	-	VR 4133
ZRX 1200	ZRT 20 A	e4*0106	'00 - '05	-	-	VR 4133
ZRX 1200 R	ZRT 20 A	e4*0106	'00 - '05	-	-	VR 4133
ZRX 1200 S	ZRT 20 A	e4*0106	'00 - '05	-	-	VR 4133
ZX-4 R Ninja	ZX 400 G	-	'88 - '00	-	-	VR 4009
ZX-6 R Ninja	ZX 600 F	G 937	'95 - '97	-	-	VR 4023
ZX-6 R Ninja	ZX 600 G	H 967	'97 - '99	-	-	VR 4138
ZX-6 R Ninja	ZX 600 J	e4*0042	'99 - '02	-	-	VR 4138
ZX-6 R Ninja	ZX 636 A	e1*00141	'02 - '03	-	-	VR 4138
ZX-6 R Ninja	ZX 636 B	e4*0180	'03 - '04	-	-	VR 4138
ZX-6 R Ninja	ZX 636 C	e1*0229	'05 - '06	-	-	VR 4138
ZX-6 RR Ninja	ZX 600 K	e1*0174	'03 - '05	-	-	VR 4138
ZX-6 RR Ninja	ZX 600 N	e4*0364	'05 - '07	-	-	VR 4138
ZX-7 R Ninja	ZX 750 N	H 202	'95 - '02	-	-	VR 4013
ZX-7 RR Ninja	ZX 750 N	H 202	'95 - '02	-	-	VR 4013
ZX-9 R Ninja	ZX 900 B	G 588	'93 - '97	-	-	VR 4013
ZX-9 R Ninja	ZX 900 C	H 884	'97 - '99	-	-	VR 4138
ZX-9 R Ninja	ZX 900 E	e1*00054	'99 - '01	-	-	VR 4138
ZX-9 R Ninja	ZX 900 E	e1*00054	'02 - '03	-	-	VR 4138
ZX-10 Ninja	ZXT 00 B	E 795	'88 - '92	-	-	VR 4015
ZX-10 R Ninja	ZXT 00 C	e4*0246	'04 - '05	-	-	VR 4023
ZX-10 R Ninja	ZXT 00 D	e1*0270	'05 - '06	-	-	VR 4023
ZX-12 R Ninja	ZXT 20 A	e1*00065	'00 - '02	-	-	VR 4023

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Kawasaki (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
ZXR 400	ZX 400 L	F 669	'91 - '99	-	-	VR 4009
ZXR 400	ZX 400 H	-	'88 - '90	-	-	VR 4009
ZXR 750	ZX 750 H	F 102	'88 - '92	-	-	VR 4013
ZXR 750	ZX 750 J	F 671	'91 - '92	-	-	VR 4013
ZXR 750	ZX 750 L	G 154	'92 - '95	-	-	VR 4013
ZXR 750 R	ZX 750 J	F 671	'91 - '92	-	-	VR 4013
ZXR 750 R	ZX 750 L	G 154	'92 - '95	-	-	VR 4013
ZZR 400	ZX 400 K	-	'90 - '92	-	-	VR 4007
ZZR 400	ZX 400 K	-	'93 - '99	-	-	VR 4009
ZZR 600	ZX 600 D	F 382	'89 - '93	-	-	VR 4007
ZZR 600	ZX 600 E	G 202	'96 - '97	-	-	VR 4009
ZZR 1100	ZXT 10 C	F 381	'89 - '92	-	-	VR 4015
ZZR 1100	ZXT 10 D	G 203	'92 - '01	-	-	VR 4014
ZZR 1200	ZXT 20 C	e1*00142	'02 - '05	-	-	VR 4133
ZZR 1400	ZXT 40 A	e4*0912	'05 - '09	-	-	VR 4157
ZZR 1400 ABS	ZXT 40 A	e4*0912	'05 - '09	-	-	VR 4157
1400 GTR	ZGT 40 A	e1*0310	'06 - '09	-	-	VR 4157

Fahrzeughersteller						
KTM (A) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Beta Chrono 50	KTM GO 50	G 812	'94 - '99	VR 942	1	-
Cross Scooter 50	KTM GO 50	G 812	'94 - '99	VR 942	1	-
125 EXC	KTM 2T-125	-	'94 - '98	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
125 EXC	KTM 2T-EXC	e1*00060	'99 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
125 EXC	KTM EXC	e1*0334	'07 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
125 EXE	KTM 2T-EXC	e1*00082	'00	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
125 LC 2	KTM 125 LC 2	H 522	'96 - '99	-	1	MD 6035 CX
200 EXC	KTM 2T-200	-	'94 - '98	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
200 EXC	KTM 2T-EXC	e1*00060	'99 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
200 EXC	KTM EXC	e1*0334	'07 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
250 EXC	KTM 2T-250	-	'94 - '98	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
250 EXC	KTM 2T-EXC	e1*00060	'99 - '04	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
250 EXC	KTM EXC-2T	e1*0255	'05 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
250 EXC	KTM EXC	e1*0334	'07 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
250 EXC-F	KTM 250 EXC-F	e1*0285	'05 - '09	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
250 EXC-F	KTM EXC EFI	e1*0519	'10 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
KTM (A) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
300 EXC	KTM 2T-300	-	'93 - '98	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
300 EXC	KTM 2T-EXC	e1*00060	'99 - '04	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
300 EXC	KTM EXC-2T	e1*0255	'05 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
300 EXC	KTM EXC	e1*0334	'07 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
350 EXC-F	KTM EXC EFI	e1*0519	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
350 EXC-F	KTM EXC EFI	e1*0519	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
350 LC 4	KTM 4T-EGS	-	'94 - '95	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
360 EXC	KTM 2T-360	-	'96 - '97	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
380 EXC	KTM 2T-380	-	'96 - '98	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
400 EXC	KTM 4T-EXC	e1*00067	'00 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
400 EXC	KTM 4T-400	-	'94 - '95	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
400 LC 4	KTM 4T-EGS	-	'96	-	-	MD 6035 CX
400 LC 4	KTM 4T-EGS	e1*00007	'97 - '99	-	-	MD 6035 CX
400 LC 4	KTM 4T-EGS	e1*00007	'00 - '03	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
450 EXC	KTM 4T-EXC	e1*00067	'02 - '04	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
450 EXC	KTM 450 EXC	e1*0256	'05 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
450 EXC-F	KTM EXC EFI	e1*0519	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
450 EXC-F	KTM EXC EFI	e1*0519	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
520 EXC	KTM 4T-EXC	e1*00067	'98 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
525 EXC	KTM 4T-EXC	e1*00067	'03 - '05	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
530 EXC-R	KTM EXC-R	e1*0335	'07 -	MD 6032 CX	1	-
600 LC 4	KTM 4T-EGS	-	'89 - '93	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Adventure	KTM 4T-EGS	e1*00007	'99	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
620 LC 4 Adventure	KTM 4T-EGS	e1*00007	'99 - '01	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Competition	KTM 4T-EGS	e1*00007	'98 - '01	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Duke I	KTM 620 LC4	-	'94 - '95	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Duke I	KTM 620 LC4	-	'94 - '97	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Duke I	KTM 620 LC4	-	'94 - '97	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Enduro	KTM GS 620 RD	-	'94 - '98	-	-	MD 6035 CX
620 LC 4 Super Competition	KTM 4T-SC 620	-	'94 - '98	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
620 LC 4 Super Competition	KTM 4T-SC	e12*0001	'99 - '00	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
625 LC 4 Super Competition	4T-SC	e12*0001	'01 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
625 SMC	KTM 4T-EGS	e1*00007	'05 - '06	-	-	MD 6035 CX
625 SXC	KTM 4T-EGS	e1*00007	'02 - '05	-	-	MD 6035 CX
625 SXC	KTM 4T-EGS	e1*00007	'02 - '05	-	-	MD 6035 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe**Typ : VRS****Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr****134KA0010-00**

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
KTM (A)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
640 LC 4 Adventure	KTM 4T-EGS	e1*00007	'01 - '05	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Duke I Last Edition	KTM 640 LC4	-	'98	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Duke II	KTM DK II	e1*00048	'99 - '04	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Duke II	KTM DK II	e1*00048	'05 - '06	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Duke II Last Edition	KTM DK II	e1*00048	'07	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Enduro	KTM 4T-EGS	e1*00007	'98 - '06	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Super Competition	4T-SC	e12*0001	'98 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
640 LC 4 Super Moto	KTM 4T-EGS	e1*00007	'98 - '03	-	-	MD 6035 CX
640 LC 4 Super Moto	KTM 4T-EGS	e1*00007	'04 - '06	-	-	MD 6035 CX
660 Rallye	KTM Rallye	e1*0281	'05 - '06			
660 LC 4 SMC	KTM 4T-EGS	e1*00007	'98 - '06	-	-	MD 6035 CX
660 LC 4 Super Competition	4T-SC	e12*0001	'01 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
660 LC 4 Super Competition	4T-SC	e12*0001	'01 - '06	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
660 LC 4 Super Moto	KTM 4T-SC	e12*0001	'02 - '06	-	-	MD 6035 CX
950 LC 8 Super Moto	KTM LC 8 SM	e1*0249	'05 - '06	-	-	VR 681
950 LC 8 Super Moto	KTM LC 8 SE	e1*0280	'05 - '06	-	-	VR 681
990 Super Duke	KTM LC 8 EFI	e1*0232	'04 - '06	-	-	VR 681
Husaberg FE 400 E	HUSABERG FE	e5*0001	'03 - '05	MD 6032 CX	1	MD 6032 CX
Husaberg FE 501 E	HUSABERG FE	e5*0001	'03 - '05	MD 6032 CX	1	MD 6032 CX
Husaberg FE 600 E	HUSABERG FE	e5*0001	'03 - '05	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg TE 250	HUSABERG TE	e1*0476	'10 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg TE 300	HUSABERG TE	e1*0476	'10 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 390 FE	HUSABERG FE 02	e1*0407	'09 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 390 FE SM	HUSABERG FE 02	e1*0407	'09 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 450 FE	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 450 FE	HUSABERG FE 02	e1*0407	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 450 FE SM	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 450 FE SM	HUSABERG FE 02	e1*0407	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 501 FE	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 501 FE SM	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 550 FE	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 550 FE SM	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 570 FE	HUSABERG FE 02	e1*0407	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 570 FE SM	HUSABERG FE 02	e1*0407	'08 -	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 650 FE	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX
Husaberg 650 FE SM	HUSABERG FE 01	e1*0194	'03 - '07	MD 6032 CX	1	MD 6035 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Kwang Yang (ROC)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl	Ausführung Achse 2
Kymco Calypso 50	KCZ	H 124	'95 - '99	VR 933	1	-
Kymco Grand Dink 125	S 4	e4*0125	'00 - '06	VR 973	1	-
Kymco Grand Dink 150	S 4	e4*0125	'00 - '06	VR 973	1	-
Kymco Grand Dink 250	S 4	e4*0125	'00 - '06	VR 973	1	VR 974
Kymco People 50	B 1	e4*0013	'05	VR 9100	1	-
Kymco People S 50	B 9	e4*0432	'05 - '07	VR 9100	1	-
Kymco People S 125	D 1	e4*0411	'02 - '06	VR 9100	1	-
Kymco People S 150	D 1	e4*0411	'02 - '06	VR 9100	1	-
Kymco People S 250	D 2	e4*0907	'06 - '08	VR 9100	1	-
Kymco Super 9 50 AC	S 1	e4*0074	'01 - '06	VR 981	1	-
Kymco Super 9 50 LC	S 1	e4*0074	'01 - '02	VR 981	1	-
Kymco Heroism 50	KCZ	H 124	'95 - '99	VR 933	1	-
Kymco Heroism 125	KAF	H 290	'95 - '99	VR 933	1	-
Kymco Heroism 150	KBF	H 177	'95 - '99	VR 933	1	-
Kymco K 12	K 12	H 452	'96 - '99	VR 933	1	-

Fahrzeughersteller						
Malaguti (I)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Centro 50	ZJM 36/T	-	'96 - '99	VR 902	1	-
Centro 50 SL	ZJM 42/D	H 971	'97 - '99	VR 902	1	-
F-10 Jet Line 50	ZJM 39/D	H 970	'97 - '99	VR 915	1	-
F-12 Phantom 50	ZJM	H 875	'94 - '97	VR 936	1	VR 936
F-12 Phantom 50	ZJM 40/D	H 875	'97 - '99	VR 936	1	VR 936
F-12 Phantom 50	ZJM 41	H 876	'97 - '99	VR 901	1	VR 936
F-12 Phantom 50	46	e3*0025	'00 - '06	VR 901	1	VR 901
F-12 Phantom 100	50	e1*00049	'99 - '06	VR 901	1	VR 901
F-15 Firefox 50	ZJM 44	-	'97 - '98	VR 936	1	VR 936
F-15 Firefox 50	44	H 817	'97 - '02	-	-	VR 936
F-15 Firefox 50 LC	44	e3*0037	'02 - '05	VR 901	1	VR 901
Madison 125	53	e1*00042	'03	VR 966	1	-
Madison 125	53	e1*00042	'04	VR 966	1	VR 966
Madison 125	53	e1*00042	'05 - '06	VR 966	1	-
Madison 250	54	e1*00043	'05	VR 966	1	-
Madison 250	54	e1*00043	'06	VR 966	1	VR 966
Yesterday 50	45	H 969	'97 - '99	VR 915	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
MBK (F) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Skyliner 400	SH 02	e13*0082	'04	-	-	VR 9103
Yamaha BW's New Generation	SA 05	e13*0029	'00 - '06	VR 923	1	-
Yamaha XC 300 Versity	SH 01	e13*0001	'02 - '06	VR 995	1	-
Yamaha YQ 50 Aerox	5 BR	H 949	'97 - '99	VR 923	1	VR 923
Yamaha YQ 50 Aerox	SA 14	e13*0036	'01 - '06	VR 923	1	VR 923
Yamaha Zest 50	4 FW	G 392	'93 - '96	VR 904	1	-
YQ 125 Thunder	SE 05	e13*0039	'00 - '04	VR 957	1	VR 958
YQ 150 Thunder	SG 06	e13*0038	'00 - '04	VR 957	1	VR 958
YE Evolis 50	4 FWM	G 405	'93 - '96	VR 904	1	-
YM 50 Fizz	4 RC	G 929	'94 - '96	VR 904	1	-
YQ 50 Nitro	5 BR	H 949	'97 - '99	VR 923	1	VR 923
YQ 50 Nitro	SA 14	e13*0036	'01 - '06	VR 923	1	VR 923
YQ 100 Nitro	SB 05	e13*0016	'00 - '06	VR 923	1	-

Fahrzeughersteller						
Montesa Honda (E) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
SFX Sport 50	AF 37	-	'96 - '99	VR 906	1	-
SLR 650	RD 09	H 569	'96 - '99	-	-	MD 6013 CX
XL 1000 V Varadero	SD 02	e9*0059	'02 - '06	-	-	VR 1006

Fahrzeughersteller						
Nacional Motors S. A. (E) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Derbi Atlantis 50	ATL	K 493	'99 - '01	VR 943	1	-
Derbi Hunter 50	HUNT	-	'99 - '01	VR 943	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Peugeot (F) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Elyséo 50	G 1 A	e2*0007	'01 - '02	VR 901	1	-
Elyséo 50	G 1 A	e2*0007	'03	VR 925	1	VR 925
Elyséo 100	G 2 A	e2*0005	'99 - '02	VR 947	1	-
Elyséo 100	G 2 A	e2*0005	'03	VR 925	1	VR 925
Elyséo 125	G 2 A	e2*0005	'03 - '06	-	-	VR 978
Elyséo 150	G 2 A	e2*0005	'03 - '06	-	-	VR 978
Elystar 50	G 1 A	e2*0007	'02 - '04	VR 947	1	-
Geopolis 250	N 2	e2*0020	'06 - '09	VR 9111	1	-
Jet Force 50	A 1	e2*0031	'02 - '03	VR 904	1	-
Jet Force 50	A 1	e2*0031	'03 - '06	VR 985	1	VR 984
Looxor 50	B 1	e2*0014	'00 - '04	VR 954	1	-
Looxor 100	B 2	e2*0015	'00 - '05	VR 954	1	-
Looxor 125	P 2	e1*0156	'00 - '05	VR 954	1	-
Looxor 150	P 2	e1*0156	'00 - '05	VR 954	1	-
Ludix 50	L 1	e2*0006	'04 - '05	VR 904	1	-
Satelis 125	J 2	e2*0017	'06 - '09	VR 9111	1	-
Satelis 250	J 2	e2*0017	'06 - '09	VR 9111	1	-
Speedfight 50	S 1 BDE	H 645	'97 - '99	VR 925	1	-
Speedfight 100	S 2 A	H 874	'97 - '01	VR 925	1	-
Vivacity 50	S 1 AAC	e2*0027	'02 - '04	VR 901	1	-
Vivacity 50	S 1 CAC	e2*0027	'02 - '03	VR 901	1	-
Vivacity 50	S 1 CAD	e2*0027	'03 - '04	VR 901	1	-
Vivacity 100	S 2 A	H 874	'97 - '01	VR 947	1	-
Vivacity 100	S 2 A	e2*0010	'02 - '06	VR 947	1	-
SV 125 Geo	F 121	G 479	'91 - '95	-	-	MD 6095 CX

Fahrzeughersteller						
P.G.O. (ROC) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
PGO Big Max 50	PM	e12*0005	'99 - '06	VR 904	1	-
PGO PM-S 50	PM	e12*0005	'99 - '06	VR 923	1	-
PGO PM-X 50	PM	e12*0005	'99 - '06	VR 923	1	-
PGO T-Rex 50	CP	e12*0007	'99 - '02	VR 923	1	-
PGO T-Rex 50	CP	e12*0007	'99 - '02	VR 923	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Piaggio (I) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Aprilia Atlantic 400 Sprint	SP	e11*00073	'07 - '08	-	-	VR 990
Aprilia Leonardo 300	SV	e11*00063	'06 - '12	VR 942	1	VR 990
Aprilia Sport City 200	VB	e11*0118	'06 - '09	-	1	VR 942
Aprilia SR 125 Max			'11 - '12	VR 9836	1	VR 9836
Aprilia SR 300 Max			'11 - '12	VR 9836	1	VR 9836
Beverly 125	M 28	e3*0086	'01 - '06	VR 961	1	VR 961
Beverly 200	M 28	e3*0086	'01 - '06	VR 961	1	VR 961
Beverly 250	M 28	e3*0086	'03 - '06	VR 961	1	VR 961
Beverly 500	M 34	e11*0395	'06 - '07	VR 961	1	VR 961
ET 4 125	M 19	e11*00002	'99 - '06	VR 910	1	-
ET 4 centro 125	M 19	e11*00002	'99 - '06	VR 910	1	-
Fly 50	C 44	e11*0128	'04 - '06	VR 910	1	-
Fly 125	M 42	e11*0127	'04 - '06	VR 910	1	-
Fly 150	M 42	e11*0127	'04 - '06	VR 910	1	-
Free 50	FCS	G 431	'93 - '99	VR 910	1	-
Gilera Coguar 125			'99 - '02	VR 9836	1	VR 9836
Gilera DNA 50	C 27	e3*0040	'00 - '06	VR 944	1	VR 910
Gilera Fuoco 500	M 61	e11*0601	'07 - '09	VR 9112	1	-
Gilera Nexus 125			'07 - '12	VR 9836	1	VR 9836
Gilera Nexus 300 i			'08 - '12	VR 9836	1	VR 9836
Gilera Nexus 500	M 35	e3*0195	'06 - '12	VR 9836	1	VR 9836
Gilera Runner 50	C 14	H 704	'97 - '01	VR 924	1	-
Gilera Runner 125	M 07	H 880	'97 - '98	VR 924	1	-
Gilera Runner 125	M 07	H 880	'99 - '01	VR 924	1	VR 944
Gilera Runner 180	M 07	H 880	'97 - '98	VR 924	1	-
Gilera Runner 180	M 07	H 880	'99 - '01	VR 924	1	VR 944
Gilera Runner 180	M 08	H 881	'97 - '98	VR 924	1	-
Gilera Runner 180	M 08	H 881	'99 - '01	VR 924	1	VR 924
Gilera Runner VXR 125	M 24	e3*0043	'01 - '04	VR 961	1	-
Gilera Runner VXR 125	M 24	e3*0043	'05 - '06	VR 9112	1	-
Gilera Runner VXR 180	M 24	e3*0043	'01 - '06	VR 961	1	-
Gilera Runner VXR 200	M 24	e3*0043	'01 - '04	VR 961	1	-
Gilera Runner VXR 200	M 24	e3*0043	'05 - '06	VR 9112	1	-
Gilera Stalker 50	C 13	H 675	'97 - '01	VR 942	1	VR 932
Granturismo 125 L	M 31	e3*0169	'02 - '06	VR 956	1	VR 956
Granturismo 200 L	M 31	e3*0169	'02 - '06	VR 956	1	VR 956
Granturismo 500 L	M 32	e11*00067	'02 - '06	VR 956	2	VR 956
Hexagon 125	M 20	e3*0013	'98 - '03	VR 910	1	-
Hexagon 150	M 20	e3*0013	'98 - '03	VR 910	1	-
Hexagon 125 LX4	M 15	K 118	'98 - '01	VR 910	1	-
Hexagon 180 LX4	M 06	H 897	'98 - '01	VR 910	1	-
Hexagon GT 250	M 14	K 117	'98 - '01	VR 910	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Piaggio (I)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Liberty LE 50	C 15	H 743	'98 - '99	VR 956	1	-
Liberty LE 50	C 28	e3*0045	'00 - '03	VR 956	1	-
Liberty LE 50	C 37	e11*00052	'01 - '03	VR 956	1	-
Liberty LE 50	C 42	e11*00107	'04 - '06	VR 956	1	-
Liberty LE 125	M 22	e3*0015	'00 - '03	VR 956	1	-
Liberty LE 125	M 38	e3*0239	'03 - '06	VR 956	1	-
Liberty LE 150	M 22	e3*0015	'00 - '06	VR 956	1	-
MP3 125	M 47	e11*0433	'06 - '07	VR 9112	1	-
MP3 125	M 64	e11*0794	'08 - '09	VR 9112	1	-
MP3 250	M 47	e11*0433	'06 - '07	VR 9112	1	-
MP3 250	M 64	e11*0794	'08 - '09	VR 9112	1	-
MP3 400	M 47	e11*0433	'06 - '07	VR 9112	1	-
MP3 400	M 64	e11*0794	'08 - '09	VR 9112	1	-
NRG 50	SAL	H 123	'93 - '01	VR 942	1	-
NRG 50 extreme	C 22	K 452	'99 - '02	VR 924	1	VR 932
NRG 50 extreme AC	C 21	K 438	'99 - '02	VR 924	1	VR 932
NRG 50 mc ³ AC	C 21	e3*0051	'00 - '02	VR 924	1	VR 932
NRG 50 mc ³ AC	C 21	e3*0051	'03 - '05	VR 924	1	VR 932
NRG 50 mc ³ LC	C 32	e11*00039	'01 - '02	VR 924	1	VR 932
Quartz 50	NSP	G 110	'91 - '95	VR 910	1	-
Sfera RST 50	C 01	H 127	'95 - '01	VR 910	1	-
Sfera 4T 125	M 01	H 148	'96 - '01	VR 910	1	-
Skipper 125	CSM	G 500	'93 - '95	VR 902	1	-
Skipper 125	M 12	K 104	'98 - '02	VR 924	1	-
Skipper 125 ST	M 21	e11*00018	'00 - '06	VR 924	1	-
Skipper 150	CVM	H 517	'98 - '02	VR 924	1	-
SRK 150	CVM	H 517	'96 - '03	VR 924	1	-
Super Hexagon 125	M 20	e3*0013	'00	VR 910	1	VR 910
Super Hexagon 180	M 20	e3*0013	'00	VR 910	1	VR 910
Super Hexagon 125	M 20	e3*0013	'01 - '06	VR 960	1	VR 956
Super Hexagon 180	M 20	e3*0013	'01 - '06	VR 960	1	VR 956
Vespa ET 2 50	C 12	H 742	'97 - '01	VR 910	1	-
Vespa ET 2 50	C 16	H 767	'97 - '01	VR 910	1	-
Vespa ET 4 50	C 38	e3*0125	'02 - '06	VR 910	1	-
Gilera X 7 125	M 62	e3*0294	'08 - '09	VR 9836	1	VR 9836
Gilera X 7 125 ie Evo	M 62	e3*0294	'09 - '12	VR 9836	1	VR 9836
Gilera X 7 250 ie	M 62	e3*0294	'08 - '09	VR 9836	1	VR 9836
Gilera X 7 300 Evo	M 62	e3*0294	'09 - '12	VR 9836	1	VR 9836

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe
Typ : VRS
Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Piaggio (I)		Bremsscheibe Typ VRS				
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
X 8 125	M 36	e3*0227	'03 - '06	-	-	VR 960
X 8 200	M 36	e3*0227	'03 - '06	-	-	VR 960
X 8 125	M 36	e3*0227	'04 - '06	VR 9836	1	VR 9836
X 8 200	M 36	e3*0227	'04 - '05	VR 9836	1	VR 9836
X 8 250 ie	M 36	e3*0227	'05 - '06	VR 9836	1	VR 9836
X 9 125	M 23	e11*00022	'01 - '06	VR 959	2	VR 959
X 9 250	M 23	e11*00022	'01 - '03	VR 959	2	VR 959
X 9 250	M 23	e11*00022	'05 - '06	-	-	VR 959
X 9 250	M 23	e11*00022	'04	VR 9836	1	VR 9836
X 9 500	M 27	e11*00038	'01 - '04	VR 961	2	VR 960
X 9 500	M 27	e11*00038	'05 - '06	-	-	VR 960
X 9 500 Evolution	M 27	e11*00038	'03 - '06	VR 9836	1	VR 9836
Zip 50	SSL	G 357	'96 - '99	VR 904	1	-
Zip 50 fast rider	SSL	G 357	'96 - '99	VR 904	1	-
Zip 125	M 25	e3*0039	'00 - '06	VR 910	1	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Fahrzeughersteller

Sanyang (ROC)

Bremsscheibe Typ VRS

Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Sym Jet 50	G 5 J	e1*00015	'98 - '05	VR 9116	1	-
Sym Jet 50 Euro-X	G 5 J	e1*00015	'03 - '07	VR 9116	1	-
Sym Jet 100	G 100 P	e1*00036	'99 - '00	VR 9116	1	-
Sym Jungle 50	GA 05 W	K 028	'98 - '00	VR 9116	1	-
Sym Jungle 50	GA 05 W	e1*00028	'00 - '02	VR 9116	1	-
Sym Mask 50	BF 05 W	e1*00085	'00 - '02	VR 9116	1	-
Sym Red Devil 50	G 5 J	H 516	'99 - '02	VR 9116	1	-
Sym Red Devil 50	G 5 J	e1*00015	'03 - '08	VR 9116	1	-

Fahrzeughersteller

Suzuki (E)

Bremsscheibe Typ VRS

Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
DR 125 SM	CS	e9*0275	'08 -	MD 6017 CX	1	MD 6014 CX
GS 500	BK	e9*0116	'03 - '06	-	-	VR 3002
GS 500 F	BK	e9*0116	'03 - '06	-	-	VR 3002
UH 125 Burgman	CC	e9*0110	'06 - '09	VR 9117	1	VR 9117
UH 150 Burgman	CD	e9*0111	'06 - '09	VR 9117	1	VR 9117
UH 200 Burgman	CD	e9*0111	'06 - '09	VR 9117	1	VR 9117
UX 125 Burgman	CN	e9*0205	'07 - '09	VR 9117	1	VR 9117
UX 150 Burgman	CP	e9*0206	'07 - '09	VR 9117	1	VR 9117

Fahrzeughersteller

Suzuki (J)

Bremsscheibe Typ VRS

Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
AN 125 Burgman	CF 42 A	G 970	'94 - '01	VR 911	1	-
AN 250 Burgman	AN	K 042	'98 - '00	VR 929	1	-
AN 250 Burgman	WVAN	e4*0098	'01 - '03	VR 929	1	-
AN 250 Burgman	WVBV	e4*0176	'07 - '08	-	-	VR 9109
AN 400 Burgman	AU	K 296	'99 - '00	VR 929	1	-
AN 400 Burgman	WVAU	e4*0099	'01 - '03	VR 929	1	-
AN 400 Burgman	WVBW	e4*0177	'03 - '05	VR 994	1	-
AN 400 Burgman	WVCG	e4*1052	'06	VR 994	1	-
AN 400 Burgman	WVCG	e4*1052	'07 - '08	-	-	VR 9109
AN 650 Burgman	WVBU	e4*0151	'03	VR 987	2	VR 988
AN 650 Burgman	WVBU	e4*0151	'04	VR 994	2	VR 988
AN 650 Burgman	WVBU	e4*0851	'05 - '12	VR 994	2	VR 988

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Suzuki (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
AY 50 A Katana	WVAA	e9*0100	'04 - '05	VR 938	1	VR 940
AY 50 AC Katana	AA	H 716	'97 - '99	VR 938	1	VR 940
AY 50 LC Katana	AA	H 716	'97 - '99	VR 938	1	VR 940
AY 50 W AC Katana	AA	H 716	'97 - '99	VR 938	1	VR 940
AY 50 WR AC Katana	AA	H 716	'97 - '99	VR 938	1	VR 940
AY 50 W LC Katana	AA	H 716	'97 - '99	VR 938	1	VR 940
AY 50 WR LC Katana	AA	H 716	'97 - '99	VR 938	1	VR 940
DL 650 V-Strom	WVB 1	e4*0233	'03 - '05	-	-	MD 6232 CX
DL 650 V-Strom	WVB 1	e4*0724	'07 - '11	-	-	MD 6232 CX
DL 650 V-Strom ABS	WVB 1	e4*0724	'09 - '11	-	-	MD 6232 CX
DL 650 A V-Strom	C 7	e4*2680	'11 -	-	-	MD 6232 CX
DL 1000 V-Strom	WVBS	e4*0142	'01 - '05	-	-	MD 6232 CX
DR 350 S	SK 42 B	F 418	'90 - '95	MD 6040 CX	1	MD 6038 CX
DR 350 S	SK 42 B	F 418	'96	MD 6040 CX	1	MD 6110 CX
DR 350 SE	SK 42 B	F 418	'96 - '97	MD 6040 CX	1	MD 6110 CX
DR 350 SE	SK 42 B	F 418	'98 - '99	MD 6017 CX	1	MD 6110 CX
DR 350 SH	SK 42 B	F 418	'96 - '97	MD 6040 CX	1	MD 6110 CX
DR 350 SH	SK 42 B	F 418	'98 - '99	MD 6017 CX	1	MD 6110 CX
DR 650 R	SP 44 A	-	'96	-	-	MD 6095 CX
DR 650 SE	SP 46 B	H 169	'96 - '97	-	-	MD 6095 CX
DR-Z 400 E	WVBC	e4*0066	'99 - '06	MD 6017 CX	1	MD 6014 CX
DR-Z 400 EK	BF	-	'01 - '05	MD 6017 CX	1	MD 6014 CX
DR-Z 400 S	WVBC	e4*0066	'99 - '05	MD 6017 CX	1	MD 6014 CX
DR-Z 400 SM	WVB 8	e4*0376	'05 - '09	-	-	MD 6157 CX
GS 500	WVBK	e4*0105	'01 - '03	-	-	VR 3002
GS 500 E	GM 51 A	F 114	'88 - '96	-	-	VR 3002
GS 500 E	GM 51 B	F 114	'88 - '96	-	-	VR 3002
GS 500 E	GM 51 B	F 114	'96 - '00	-	-	VR 3002
GS 500 F	WVBK	e4*0105	'03	-	-	VR 3002
GS 1200 SS	GV 78 A	-	'01 - '03	-	-	VR 3008
GSF 400 Bandit	GK 75 A	-	'89 - '90	-	-	VR 3002
GSF 400 Bandit	GK 75 B	F 610	'91 - '95	-	-	VR 3002
GSF 600 Bandit	GN 77 A	-	'94 - '99	-	-	VR 3008
GSF 600 Bandit	GN 77 B	H 008	'94 - '99	-	-	VR 3008
GSF 600 Bandit	WVA 8	e4*0060	'00 - '04	-	-	VR 3008
GSF 600 S Bandit	GN 77 B	H 008	'97 - '99	-	-	VR 3008
GSF 600 S Bandit	WVA 8	e4*0060	'00 - '04	-	-	VR 3008
GSF 650 Bandit	WVB 5	e4*0359	'04 - '06	-	-	VR 3008
GSF 650 Bandit ABS	WVB 5	e4*0359	'06 - '07	-	-	VR 3093
GSF 650 Bandit ABS	WVCJ	e4*1342	'06 - '09	-	-	VR 3093
GSF 650 S Bandit	WVB 5	e4*0359	'04 - '06	-	-	VR 3008
GSF 650 S Bandit ABS	WVB 5	e4*0359	'06 - '07	-	-	VR 3093
GSF 650 S Bandit ABS	WVCJ	e4*1342	'06 - '09	-	-	VR 3093

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Suzuki (J)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
GSF 1200 Bandit	GV 75 A	H 344	'96 - '99	-	-	VR 3008
GSF 1200 Bandit	WVA 9	e4*0086	'00 - '04	-	-	VR 3008
GSF 1200 Bandit	WVCB	e4*0850	'05 - '06	-	-	VR 3008
GSF 1200 Bandit ABS	WVA 9	e4*0086	'00 - '04	-	-	VR 3008
GSF 1200 Bandit ABS	WVCB	e4*0850	'05 - '06	-	-	VR 3093
GSF 1200 S Bandit	GV 75 A	H 344	'97 - '99	-	-	VR 3008
GSF 1200 S Bandit	WVA 9	e4*0086	'00 - '04	-	-	VR 3008
GSF 1200 S Bandit	WVCB	e4*0850	'05 - '06	-	-	VR 3008
GSF 1200 S Bandit ABS	WVA 9	e4*0086	'00 - '04	-	-	VR 3008
GSF 1200 S Bandit ABS	WVCB	e4*0850	'05 - '06	-	-	VR 3093
GSF 1250 Bandit	WVCH	e4*1300	'06 - '09	-	-	VR 3093
GSF 1250 S Bandit	WVCH	e4*1300	'06 - '09	-	-	VR 3093
GSR 600	WVB 9	e4*0721	'05 - '07	-	-	VR 3093
GSX 400 F	GK 74 A	-	'88 - '90	-	-	VR 3002
GSX 400 Inazuma	GK 79 B	-	'00	-	-	VR 3008
GSX 400 S Katana	GK 77 A	-	'92 - '94	-	-	VR 3002
GSX 400 XS Impulse	GK 79 A	-	'94 - '96	-	-	VR 3002
GSX 600 F	GN 72 A	-	'88	-	-	VR 3002
GSX 600 F	GN 72 A	-	'89 - '97	-	-	VR 3002
GSX 600 F	GN 72 B	E 775	'88	-	-	VR 3002
GSX 600 F	GN 72 B	E 775	'89 - '97	-	-	VR 3002
GSX 600 F	AJ	H 928	'97 - '01	-	-	VR 3008
GSX 600 F	WVAJ	e4*0170	'02 - '05	-	-	VR 3008
GSX 600 F	WVAJ	e4*0853	'05 - '06	-	-	VR 3008
GSX 750	AE	H 927	'97 - '03	-	-	VR 3008
GSX 750 F	GR 78 A	F 025	'88	-	-	VR 3002
GSX 750 F	GR 78 A	F 025	'89 - '97	-	-	VR 3002
GSX 750 F	AK	K 222	'98 - '01	-	-	VR 3008
GSX 750 F	WVAK	e4*0171	'02 - '05	-	-	VR 3008
GSX 750 F	WVAK	e4*0854	'05 - '06	-	-	VR 3008
GSX 1200 Inazuma	A 3	K 426	'99 - '01	-	-	VR 3008
GSX 1300 R Hayabusa	WVA 1	e4*0012	'98 - '05	-	-	VR 3008
GSX 1300 R Hayabusa	WVA 1	e4*0852	'05 - '07	-	-	VR 3008
GSX-R 600	AD	H 583	'96 - '00	-	-	VR 3060
GSX-R 600	WVBG	e4*0100	'00 - '03	-	-	VR 3060
GSX-R 600	WVB 2	e4*0253	'03 - '05	-	-	VR 3060
GSX-R 750	GR 77 A	-	'87 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 750	GR 77 B	E 776	'87 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 750	GR 7 AA	-	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 750	GR 7 AB	F 345	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 750	GR 7 BA	-	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 750	WVBD	e4*0068	'99 - '03	-	-	VR 3060
GSX-R 750	WVB 3	e4*0261	'03 - '05	-	-	VR 3060

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Suzuki (J)		Brems Scheibe Typ VRS				
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
GSX-R 750 FI	GR 7 DB	H 254	'97 - '99	-	-	VR 3060
GSX-R 750 RR	GR 79 B	F 195	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 750 SP	GR 7 BB	F 971	'94 - '96	-	-	VR 3008
GSX-R 750 T	GR 7 DA	-	'95 - '97	-	-	VR 3060
GSX-R 750 T	GR 7 DB	H 254	'95 - '97	-	-	VR 3060
GSX-R 750 W	GR 7 BB	F 971	'91 - '94	-	-	VR 3008
GSX-R 1000	WVBL	e4*0108	'01 - '02	-	-	VR 3060
GSX-R 1000	WVBZ	e4*0193	'03 - '04	-	-	VR 3060
GSX-R 1000	WVB 6	e4*0375	'04 - '06	-	-	VR 3060
GSX-R 1100	GV 73 A	-	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 1100	GV 73 B	-	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 1100	GV 73 C	F 024	'89 - '92	-	-	VR 3008
GSX-R 1100 W	GU 75 A	-	'93 - '96	-	-	VR 3008
GSX-R 1100 W	GU 75 B	-	'93 - '96	-	-	VR 3008
GSX-R 1100 W	GU 75 C	G 253	'93 - '96	-	-	VR 3008
Kawasaki KLV 650	WVB 1	e4*0233	'04 - '05	-	-	MD 6232 CX
Kawasaki KLV 1000	WVBS	e4*0142	'03 - '05	-	-	MD 6232 CX
RF 600 R	GN 76 A	-	'93 - '97	-	-	VR 3008
RF 600 R	GN 76 B	G 319	'93 - '97	-	-	VR 3008
RF 900 R	GT 73 B	G 616	'93 - '97	-	-	VR 3008
RF 900 RS 2	GT 73 B	G 616	'94 - '97	-	-	VR 3008
SV 650	AV	K 329	'98 - '02	-	-	VR 3008
SV 650	WVBY	e4*0192	'03 - '06	-	-	VR 3060
SV 650 S	AV	K 329	'98 - '02	-	-	VR 3008
SV 650 S	WVBY	e4*0192	'03 - '06	-	-	VR 3060
SV 1000	WVBX	e4*0191	'03 - '04	-	-	VR 3060
SV 1000 S	WVBX	e4*0191	'03 - '04	-	-	VR 3060
TL 1000 S	AG	H 632	'97 - '01	-	-	VR 3060
TL 1000 R	AM	H 977	'98 - '99	-	-	VR 3060
UF 50 Estilete	BA	e9*0023	'00 - '05	VR 938	1	-
UH 125 Burgman	BP	e9*0078	'02 - '06	VR 976	1	VR 975
UH 150 Burgman	BR	e9*0076	'02 - '06	VR 976	1	VR 975
UX 50 W Zillion	AT	K 360	'98 - '02	VR 938	1	-
XF 650 Freewind	AC	H 674	'97 - '03	-	-	MD 6095 CX

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Thai-Yamaha (ROC)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
XC 125 Cygnus-X	SE 41	e13*0122	'06 - '09	VR 986	1	-

Fahrzeughersteller						
Triumph (GB)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Adventurer 900	T 309 RT	H 046	'96 - '01	-	-	VR 643
Adventurer 900	309 SN	e11*00009	'99 - '06	-	-	VR 643
Bonneville 800	908 VR	e11*00030	'00 - '05	-	-	VR 663
Bonneville America	908 MK	e11*00042	'02 - '05	-	-	VR 663
Bonneville T 100	908 MF	e11*00030	'02 - '04	-	-	VR 663
Daytona 600 i	806 LW	e11*00081	'03 - '04	-	-	VR 648
Daytona 650 i	865 LX	e11*0122	'04 - '05	-	-	VR 663
Daytona 675 i	D 67 LC	e11*0253	'05 - '07	-	-	VR 648
Daytona 750	T 300	-	'91	-	-	VR 641
Daytona 750	T 300	G 190	'92	-	-	VR 641
Daytona 900	T 300	-	'91 - '92	-	-	VR 641
Daytona 900	T 300	G 190	'93	-	-	VR 641
Daytona 900	T 300 D	G 609	'93 - '96	-	-	VR 641
Daytona 900 Super III	T 300 B	G 677	'94 - '96	-	-	VR 641
Daytona 955 i	T 595	H 658	'98 - '99	-	-	VR 648
Daytona 955 i	595 N	e11*00040	'01 - '05	-	-	VR 648
Daytona 955 i	595 SPP	e11*00004	'99 - '01	-	-	VR 648
Daytona 1000	T 300	-	'91	-	-	VR 641
Daytona 1000	T 300	G 190	'92	-	-	VR 641
Daytona 1200	T 300	-	'91 - '92	-	-	VR 641
Daytona 1200	T 300	G 190	'93	-	-	VR 641
Daytona 1200	T 300 D	G 609	'93 - '96	-	-	VR 641
Daytona T 595	T 595	H 658	'97 - '98	-	-	VR 648
Legend TT 900	T 309 RT	H 046	'98 - '99	-	-	VR 643
Legend TT 900	309 RL	e11*00011	'99 - '01	-	-	VR 643
Speed Four 600	806 LB	e11*00054	'02	-	-	VR 648
Speedmaster 800	908 ML	e11*00075	'04 - '06	-	-	VR 643
Speedmaster 900	908 ML	e11*00075	'05 - '06	-	-	VR 643

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Triumph (GB)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
Speed Triple 900	T 300 B	G 677	'94 - '97	-	-	VR 641
Speed Triple 955 i	595 RPT	e11*00005	'00 - '04	-	-	VR 648
Speed Triple 955 i	595 N	e11*00040	'01 - '05	-	-	VR 648
Speed Triple 1050 i ¹⁾	515 NJ	e11*0135	'04 - '06	-	-	VR 648
Speed Triple T 509	T 509	H 682	'97 - '99	-	-	VR 648
Sprint RS 955 i	T 695	K 310	'99 - '01	-	-	VR 663
Sprint RS 955 i	695 AC	e11*00014	'02 - '04	-	-	VR 663
Sprint ST 955 i	T 695	K 310	'98 - '99	-	-	VR 663
Sprint ST 955 i	695 AB	e11*00006	'01 - '04	-	-	VR 663
Tiger 955 i	709 EN	e11*00007	'00 - '04	-	-	VR 643
Thruxton 900	986 ME	e11*0109	'04 - '06	-	-	VR 663
Thunderbird 900	T 309 RT	H 046	'95 - '99	-	-	VR 643
Thunderbird 900	T 309 RT	H 046	'99 - '02	-	-	VR 643
Thunderbird 900 Sport	309 RD	e11*00010	'99 - '06	-	-	VR 643
Trident 750	T 300	-	'91	-	-	VR 641
Trident 750	T 300	G 190	'92	-	-	VR 641
Trident 750	T 300 C	G 601	'93 - '96	-	-	VR 641
Trident 900	T 300	-	'91	-	-	VR 641
Trident 900	T 300	G 190	'92 - '93	-	-	VR 641
Trident 900	T 300 C	G 601	'93 - '96	-	-	VR 641
Trident 900 Sprint	T 300 A	G 413	'93 - '96	-	-	VR 641
Trident 900 Sprint	T 300 A	G 413	'94 - '99	-	-	VR 641
Trident 900 Sprint Executive	T 300 A	G 413	'98 - '99	-	-	VR 641
Trident 900 Sprint Sport	T 300 A	G 413	'98 - '99	-	-	VR 641
Trophy 900	T 300	G 190	'92	-	-	VR 641
Trophy 900	T 300 E	G 610	'93 - '96	-	-	VR 641
Trophy 1200	T 300	-	'91	-	-	VR 641
Trophy 1200	T 300	G 190	'92 - '93	-	-	VR 641
Trophy 1200	T 300 E	G 610	'93 - '96	-	-	VR 641
TT 600	806 AD	e11*00021	'00 - '03	-	-	VR 648

¹⁾ ab FIN mit Seriennummer 210445

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Voxan (F) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
1000 V 2	V 2	-	'00	-	-	VR 2002
1000 V 2 Cafe Racer	V 2	e2*0016	'03 - '06	-	-	VR 2002
1000 V 2 Roadster	V 2	e2*0016	'01 - '06	-	-	VR 2002

Fahrzeughersteller						
Yamaha (E) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
MBK Skyline 125	SE 02	K 429	'98 - '00	VR 907	1	-
MBK Skyline 125	SE 06	e9*0046	'00 - '03	VR 907	1	VR 962
MBK Skyline 150	SG 05	e9*0133	'00 - '02	VR 907	1	VR 962
MBK Skyline 150	SG 08	e9*0047	'02 - '03	VR 907	1	VR 962

Fahrzeughersteller						
Yamaha (E) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
YP 125 Majesty	SE 02	K 429	'98 - '00	VR 907	1	-
YP 125 Xmax	SE 32	e9*0052	'05 - '06	VR 9102	1	VR 9104
YP 150 Majesty	SG 05	e9*0133	'00 - '02	VR 907	1	VR 962
YP 150 Majesty	SG 08	e9*0047	'02 - '03	VR 907	1	VR 962
YP 250 Xmax	SG 16	e9*0039	'05 - '06	VR 9102	1	VR 9104
YP 150 Majesty	SG 08	e9*0047	'02 - '03	VR 907	1	VR 962
FJR 1300	RP 04	e13*0045	'00 - '02	-	-	VR 2011
FJR 1300	RP 08	e13*0062	'03	-	-	VR 2011
FJR 1300	RP 11	e13*0081	'03 - '06	-	-	VR 2011
FJR 1300 AS	RP 13	e13*0041	'06 - '07	-	-	VR 2100
FZ 400	33 M	-	'85 - '86	VR 2011	2	VR 2002
FZ 400	46 X	-	'87 - '90	VR 2011	2	VR 2002
FZ 6 Fazer	RJ 07	e13*0072	'03 - '06	-	-	VR 2093
FZ 6 Fazer S	RJ 07	e13*0072	'03 - '06	-	-	VR 2093
FZ 600	2 HW	-	'87 - '88	VR 2011	2	VR 2002
FZ 750	2 KK	E 486	'87 - '88	VR 2011	2	VR 2011
FZ 750	2 KK	E 486	'89 - '90	-	-	VR 2011
FZ 750	2 MG	-	'87 - '88	VR 2011	2	VR 2011
FZ 750	2 MG	-	'89 - '91	-	-	VR 2011
FZ 750	2 TT	-	'89 - '91	-	-	VR 2011
FZ 750	3 DY	-	'89 - '91	-	-	VR 2011
FZ 750	3 KT	F 558	'91 - '97	-	-	VR 2011

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Yamaha (J)			Bremsscheibe Typ VRS			
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
FZR 250 Exup	3 LN	-	'86 - '88	-	-	VR 2021
FZR 250 R	3 LN	-	'89 - '90	-	-	VR 2021
FZR 400	3 BF	-	'90 - '95	-	-	VR 2021
FZR 400	3 EN	-	'88	-	-	VR 2021
FZR 400	3 EN	-	'89	-	-	VR 2021
FZR 400 Genesis	1 WG	-	'86	-	-	VR 2021
FZR 400 Genesis	1 WG	-	'87 - '88	-	-	VR 2021
FZR 400 Genesis	1 WG	-	'89 - '91	-	-	VR 2021
FZR 400 RR	3 TJ	-	'93 - '99	-	-	VR 2021
FZR 400 RR	4 DX	-	'90 - '92	-	-	VR 2021
FZR 600	3 HH	-	'89 - '96	-	-	VR 2002
FZR 600	3 HE	F 103	'89 - '94	-	-	VR 2002
FZR 600	3 RG	F 152	'89 - '94	-	-	VR 2002
FZR 600	3 RH	F 153	'89 - '94	-	-	VR 2002
FZR 600 R	4 MH	G 663	'93 - '96	-	-	VR 2002
FZR 600 R	4 MM	-	'93 - '96	-	-	VR 2002
FZR 600 R	4 JH	G 653	'93 - '96	-	-	VR 2002
FZR 750 R	2 TT	-	'87	-	-	VR 2011
FZR 750 R OW 01	3 CU	E 765	'87 - '89	-	-	VR 2011
FZR 1000 Genesis	2 GH	-	'87 - '89	-	-	VR 2011
FZR 1000 Genesis	2 LA	E 558	'87 - '89	-	-	VR 2011
FZR 1000 Genesis	2 LE	-	'87 - '89	-	-	VR 2011
FZR 1000 Genesis	2 RG	-	'87 - '89	-	-	VR 2011
FZR 1000 Genesis	2 LK	-	'87 - '89	-	-	VR 2011
FZR 1000 Exup	3 LE	F 128	'89 - '96	-	-	VR 2011
FZR 1000 Exup	3 LK	-	'89 - '96	-	-	VR 2011
FZR 1000 Exup	3 LF	-	'89 - '96	-	-	VR 2011
FZR 1000 Exup	3 LG	-	'89 - '96	-	-	VR 2011
FZR 1000 Exup	3 GH	-	'89 - '96	-	-	VR 2011
FZR 1000 Exup	3 GM	-	'89 - '96	-	-	VR 2011
FZS 600 Fazer	RJ 02	H 988	'97 - '03	-	-	VR 2002
FZS 1000 Fazer	RN 06	e1*00103	'00 - '04	-	-	VR 2011
FZS 1000 Fazer	RN 14	e13*0021	'04 - '05	-	-	VR 2011
FZX 700 Fazer	1 UF	-	'86 - '90	VR 2011	2	-
FZX 750 Fazer	1 UG	-	'86 - '90	VR 2011	2	-
FZX 750 Fazer	2 JE	E 487	'86 - '90	VR 2011	2	-
MT-01	RP 12	e13*0027	'04 - '06	-	-	VR 2011
MT-01	RP 18	e13*0112	'06 - '07	-	-	VR 2011

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Yamaha (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
RD 350 F	1 AF	-	'85 - '92	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 F	57 V	-	'85	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	1 WX	E 140	'86 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	31 K	D 035	'83 - '84	VR 2011	2	-
RD 350 LC	31 K	D 035	'85	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	1 WT	-	'86 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	1 WW	E 141	'88 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	31 K	D 035	'83 - '84	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	31 K	D 035	'85 - '87	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	1 XA	-	'86 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC	1 XE	-	'86 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC F	1 WX	E 140	'88 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC F	1 WT	-	'88 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC F	1 WW	E 141	'88 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC F	3 DJ	-	'88 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC F	3 DK	-	'88 - '90	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC YPVS	1 JF	-	'85	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC YPVS	1 JG	-	'85	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC YPVS	31 K	D 035	'83 - '84	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC YPVS	31 K	D 035	'85 - '86	VR 2011	2	VR 2011
RD 350 LC YPVS	31 W	-	'83 - '84	VR 2011	2	VR 2011
SRX 600	1 XM	E 120	'86 - '89	VR 2011	2	VR 2002
SRX 600	1 XM	E 120	'90	-	-	VR 2002
SRX 600	1 JK	-	'86 - '89	VR 2011	2	VR 2002
SRX 600	1 JK	-	'90	-	-	VR 2002
SRX 600	1 XL	E 125	'86 - '89	VR 2011	2	VR 2002
SRX 600	1 XL	E 125	'90	-	-	VR 2002
SRX 600	3 SX	-	'90 - '91	-	-	VR 2002
TDM 850	4 CM	F 843	'91 - '96	-	-	VR 2002
TDM 850	3 VD	F 699	'91 - '96	-	-	VR 2002
TDM 850	4 TX	H 442	'96 - '01	-	-	VR 2002
TDM 900	RN 08	e13*0053	'02 - '03	-	-	VR 2002
TDM 900	RN 11	e13*0074	'03 - '06	-	-	VR 2002
TDM 900 (ABS)	RN 11	e13*0074	'03 - '06	-	-	VR 2002
TDR 250	3 CK	E 764	'87 - '90	-	-	VR 2021
TRX 850	4 UN	H 283	'95 - '99	-	-	VR 2002

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Yamaha (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
TZR 125	2 RH	-	'90 - '92	-	-	VR 2021
TZR 125 R	4 DL	-	'93 - '95	-	-	VR 2021
TZR 125 RR	4 DL	-	'94 - '95	-	-	VR 2021
TZR 250	2 MA	E 508	'87 - '90	-	-	VR 2021
TZR 250	2 XW	-	'87 - '89	-	-	VR 2021
TZR 250	3 MA	-	'90	-	-	VR 2021
TZR 250 R	3 XV	-	'91	-	-	VR 2021
TZR 250 RS	3 XV	-	'92 - '96	-	-	VR 2021
TZR 250 SP	3 MA	-	'90	-	-	VR 2021
WR 250 F	CG	e1*0106	'04 - '06	MD 6028 CX	1	MD 6190 CX
WR 250 F	DG	e1*0182	'03	MD 6028 CX	1	-
WR 250 F	DG	e1*0182	'03	MD 6028 CX	1	MD 6190 CX
WR 400 F	CH 02	-	'98	MD 6028 CX	1	-
WR 400 F	CH 04	-	'99 - '00	MD 6028 CX	1	MD 6135 CX
WR 400 F	CH 04	-	'01	MD 6017 CX	1	MD 6135 CX
WR 426 F	CJ	-	'00	MD 6028 CX	1	-
WR 426 F	CJ	e1*0107	'01	MD 6017 CX	1	MD 6135 CX
WR 426 F	CJ	e1*0107	'02	MD 6017 CX	1	MD 6190 CX
WR 426 F	CJ	e1*0107	'03 - '04	-	-	MD 6190 CX
WR 450 F	CJ	e1*0107	'03 - '06	MD 6017 CX	1	-
WR 450 F	CJ	e1*0107	'03 - '09	MD 6017 CX	1	-
WR 450 E	CJ	e13*0255	'07 -	-	-	MD 6190 CX
XJ 600	3 KN	F 634	'89 - '91	VR 2011	2	VR 2011
XJ 600	51 H	-	'84 - '89	VR 2011	2	VR 2011
XJ 600	51 J	D 399	'84 - '89	VR 2011	2	VR 2011
XJ 600	51 J-XJ600	KTA 0209	'85 - '89	VR 2011	2	VR 2011
XJ 600	3 KN	F 634	'89 - '91	VR 2011	2	VR 2011
XJ 600 N	4 DS	-	'93 - '96	-	-	VR 2002
XJ 600 N	4 LX	G 595	'93 - '97	-	-	VR 2002
XJ 600 N	RJ 01	H 810	'97	-	-	VR 2002
XJ 600 N	RJ 01	H 810	'98 - '03	-	-	VR 2002
XJ 600 Radian	1 UK	-	'84 - '89	VR 2011	2	VR 2011
XJ 600 S Diversion	4 BR	F 904	'91 - '97	-	-	VR 2002
XJ 600 S Diversion	4 BRA	F 945	'91 - '97	-	-	VR 2002
XJ 600 S Diversion	4 BRB	F 944	'91 - '97	-	-	VR 2002
XJ 600 S Diversion	4 EB	-	'91 - '96	-	-	VR 2002
XJ 600 S Diversion	4 LX	G 595	'93 - '97	-	-	VR 2002
XJ 600 S Diversion	RJ 01	H 810	'97	-	-	VR 2002
XJ 600 S Diversion	RJ 01	H 810	'98 - '03	-	-	VR 2002
XJ 600 S Seca II	4 DU	-	'93 - '96	-	-	VR 2002
XJ 650 Turbo	11 T	C 608	'82	VR 2011	2	-
XJ 700 Maxim 4 V	1 AA	-	'85 - '87	VR 2011	2	-

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Yamaha (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
XJ 900 F	2 HL	-	'87 - '88	VR 2011	2	-
XJ 900 F	3 NG	-	'89 - '91	VR 2011	2	-
XJ 900 F	58 L	D 771	'87 - '91	VR 2011	2	-
XJ 900 F	4 BB	F 609	'90 - '95	VR 2011	2	-
XJ 900 S Diversion	4 KM	G 844	'94 - '03	-	-	VR 2011
XJR 400	4 HM	-	'93 - '00	-	-	VR 2002
XJR 1200	4 PU	G 978	'95 - '99	-	-	VR 2011
XJR 1200 SP	4 PU	G 978	'96 - '98	-	-	VR 2011
XJR 1300	RP 02	K 266	'98 - '01	-	-	VR 2011
XJR 1300	RP 06	e1*00134	'01 - '03	-	-	VR 2011
XJR 1300	RP 10	e1*0204	'03 - '06	-	-	VR 2011
XP 500 Tmax	SJ 01	e13*0040	'01 - '03	-	-	VR 2011
XP 500 Tmax	SJ 03	e13*0076	'03 - '06	-	-	VR 2011
XS 400 DOHC	12 E	C 601	'82 - '87	VR 2011	1	-
XS 400 DOHC	12 F	-	'82 - '87	VR 2011	1	-
XV 700 SE	1 RM	-	'85 - '88	VR 2011	2	-
XV 700 SE	56 E	-	'85 - '88	VR 2011	2	-
XV 750 Virago	3 AL	-	'88 - '93	VR 2011	2	-
XV 750 Virago	4 FY	G 058	'92 - '93	VR 2011	2	-
XV 920 SE	24 M	-	'87 - '89	VR 2011	2	-
XV 1000 SE	23 W	C 878	'82 - '86	VR 2011	2	-
XV 1000 SE	2 AE	E 163	'86 - '90	VR 2011	2	-
XV 1000 SE	3 DR	-	'88 - '90	VR 2011	2	-
XV 1100 Virago	3 LP	F 053	'88 - '93	VR 2011	2	-
XV 1100 Virago	4 PP	-	'90 - '93	VR 2011	2	-
XV 1700 Road Star Warrior	VP 14	e1*0183	'03 - '06	-	-	VR 2092
XZ 550	11 U	C 541	'82 - '84	VR 2011	2	-
XZ 550 S	11 U	C 541	'82 - '84	VR 2011	2	-
XZ 550 S	11 V	-	'82 - '83	VR 2011	2	-
YP 250 Majesty	4 UC	H 407	'96 - '97	VR 903	1	-
YP 250 D Majesty	SG 02	H 939	'97 - '99	VR 903	1	VR 927
YP 250 Majesty	SG 04	e1*00062	'99 - '05	VR 903	1	VR 953
YP 400 Majesty	SH 02	e13*0082	'04	-	-	VR 9103
YP 400 Majesty	SH 02	e13*0082	'05 - '06	VR 9102	2	VR 9103
YP 400 Majesty	SH 05	e13*0143	'06	VR 9102	2	VR 9103
YQ 100 Aerox	SB 05	e13*0016	'00 - '06	VR 923	1	-
YQ 125 Maxster	SE 05	e13*0039	'00 - '04	VR 957	1	VR 958
YQ 150 Maxster	SG 06	e13*0038	'00 - '04	VR 957	1	VR 958

Fahrzeugteil : Austausch-Bremsscheibe

Typ : VRS

Antragsteller : EBC Brakes Germany e.K., 28816 Stuhr

134KA0010-00

Anlage 4

Fahrzeughersteller						
Yamaha (J) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
YZF 600 R Thunder Cat	4 TV	H 441	'96 - '00	-	-	VR 2002
YZF 600 R Thunder Cat	4 WD	H 653	'97 - '00	-	-	VR 2002
YZF 750 R	4 FM	-	'93 - '96	-	-	VR 2002
YZF 750 R	4 HD	-	'93 - '96	-	-	VR 2002
YZF 750 R	4 HN	G 346	'93 - '96	-	-	VR 2002
YZF 750 SP	4 HT	G 347	'93 - '96	-	-	VR 2002
YZF 1000 R Thunder Ace	4 VD	H 443	'96 - '98	-	-	VR 2002
YZF 1000 R Thunder Ace	4 SV	-	'96 - '98	-	-	VR 2002
YZF 1000 R Thunder Ace	4 VF	-	'96 - '00	-	-	VR 2002
YZF R 1	RN 01	H 917	'97 - '99	-	-	VR 2086
YZF R 1	RN 04	e1*00063	'99 - '01	-	-	VR 2084
YZF R 1	RN 09	e13*0054	'01 - '03	-	-	VR 2084
YZF R 1	RN 12	e13*0084	'03 - '06	-	-	VR 2091
YZF R 1	RN 19	e13*0163	'06 - '09	-	-	VR 2091
YZF R 1 SP	RN 12	e13*0084	'06	-	-	VR 2091
YZF R 6	RJ 03	K 265	'98 - '02	-	-	VR 2084
YZF R 6	RJ 05	e13*0060	'03 - '04	-	-	VR 2091
YZF R 6	RJ 09	e13*0073	'04 - '05	-	-	VR 2091
YZF R 7 OW 02	RM 01	K 409	'99 - '01	-	-	VR 2086
YZF R 7 OW 02	5 FL	-	'99 - '01	-	-	VR 2086

Fahrzeughersteller						
Yamaha Motor Taiwan (ROC) Bremsscheibe Typ VRS						
Handelsbezeichnung	amtl. Typ	ABE/EG-BE	Baujahr	Ausführung Achse 1	Anzahl (Paar)	Ausführung Achse 2
XC 125 Cygnus-X	SE 41	e13*0122	'06 - '09	VR 986	1	-